



DOHODA O SPOLUPRÁCI

uzatvorená v zmysle ust. § 269 ods. 2 a nasl. Obchodného zákonníka č. 513/1991 Zb.
v znení neskorších predpisov (ďalej len „Dohoda“)
medzi:

Názov: **Centrum vedecko-technických informácií SR**
Sídlo: Lamačská cesta 7315/8A, 840 05 Bratislava
Konajúci prostredníctvom: prof. PharmDr. Ján Kyselovič, CSc., generálny riaditeľ
IČO: 00 151 882
DIČ: 2020798395
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
IBAN: SK05 8180 0000 0070 0006 4743
Právna forma: štátna príspevková organizácia, zriaďovateľ Ministerstvo školstva, vedy, výskumu a športu SR

(ďalej ako „CVTI SR“)

a

Názov: **Knižnica Juraja Fándlyho v Trnave**
Sídlo: Rázusova 1, 918 20 Trnava
Štatutárny orgán: Ing. Pavol Tomašovič, riaditeľ
IČO: 00 182 826
DIČ: 2021147645
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
IBAN: SK57 8180000000700049 1868
Právna forma: verejnoprávna inštitúcia, zriadená zákonom Č. 361/1996 Z.z.
(ďalej ako „KJF“)

(CVTI SR a KJF ďalej spolu ako „zmluvné strany“ alebo jednotlivo „zmluvná strana“)

Článok I

Úvodné ustanovenia

1. CVTI SR je národným informačným centrom a špecializovanou vedeckou knižnicou Slovenskej republiky, zameranou na technické odbory a vybrané oblasti prírodných, ekonomických a humanitných vied a poskytovanie verejných informačných služieb.
2. CVTI SR poskytuje komplexné knižničné, informačné a rešeršné služby z domácich i zahraničných databáz a využívaním domácich a medzinárodných knižničných a informačných systémov a sietí. CVTI SR v súlade so svojím poslaním sa podieľa na informačnom zabezpečení zámerov štátnej vednej a technickej politiky.

3. CVTI zabezpečuje ďalšie vzdelávanie knižničných a informačných pracovníkov a vydáva informačné dokumenty. CVTI SR sa zúčastňuje na príprave koncepčných a normatívnych materiálov pre oblasť knihovníctva a vedeckých informácií a poskytuje metodické a poradenské služby v oblasti technických knižníc a informačných stredísk na Slovensku.
4. CVTI SR vykonáva vedeckovýskumnú činnosť v oblasti informačných, riadiacich a prieskumových systémov so zameraním na riadenie vedeckovýskumnej činnosti, mediálnu komunikáciu a knižnično-informačné činnosti. CVTI SR je výskumným a koncepčným pracoviskom v oblasti rozvoja a prognózovania školstva, tvorby koncepcie regionálneho, vysokoškolského a celoživotného vzdelávania, výskumu rezortu, starostlivosti o mládež, šport, prevenciu a ekonomiky vzdelávania.
5. KJF je kultúrna a vzdelávacia ustanovizeň, právnická osoba, ktorá získava, spracúva, uchováva, ochraňuje a sprístupňuje knižničný fond a poskytuje knižnično-informačné služby v regióne Trnava, Piešťany, Hlohovec. Je verejnou regionálnou knižnicou, pre mesto Trnava plní funkciu mestskej a krajskej knižnice. Zabezpečuje slobodný prístup k informáciám šíreným na všetkých druhoch nosičov, napomáha uspokojovaniu kultúrnych, informačných, vedeckovýskumných a vzdelávacích potrieb, podporuje celoživotné vzdelávanie a duchovný rozvoj.
6. KJF poskytuje základné knižnično-informačné služby a špeciálne knižnično-informačné služby vrátane prístupu k vonkajším informačným zdrojom, organizuje a uskutočňuje kultúrno-vzdelávacie aktivity, participuje na plnení úloh rozvoja kultúrno-spoločenského života v regióne svojej pôsobnosti.
7. KJF utvára a sprístupňuje regionálne bibliografické a faktografické databázy a koordinuje bibliografickú činnosť v regióne svojej pôsobnosti.. Koordinuje a poradensky usmerňuje ostatné regionálne knižnice v Trnavskom samosprávnom kraji a zabezpečuje úlohy spojené s dokumentovaním stavu a rozvoja knižnično-informačných služieb verejnosti.

Článok II

Predmet Dohody

1. Predmetom Dohody je prejavenie slobodného odhodlania oboch zmluvných strán spolupracovať na vzájomne vybraných aktivitách v nasledujúcich oblastiach:
 - a. zabezpečenie digitalizácie, komplexného spracovania, online sprístupnenia a archivácie dokumentov z fondov KJF,
 - b. sprevádzkovanie digitálnej knižnice a jej sprístupnenie pre čitateľov KJF.
 - c. realizácia odborných seminárov, workshopov a odborných konferencií,
 - d. zabezpečovanie celoživotného vzdelávania zamestnancov KJF prostredníctvom kurzov realizovaných CVTI SR,
 - e. propagáciaelektronických informačných zdrojov a služieb CVTI SR používateľom KJF,
 - f. pomoci s vybudovaním a prevádzkou kreatívnej dielne SmartLab,
 - g. spolupráca s kreatívnymi dielňami Fablab CVTI SR – materiálna podpora, zdieľanie know-how, školenia knihovníkov,
 - h. informovanie KJF o projektoch, grantoch, aktuálnych výzvach,
 - i. poskytovanie odborných konzultácií,
 - j. vypožičiavanie a získavanie nového technického vybavenia pre KJF (knižné skenery, micro:bity a iné),

- k. sprostredkovanie spoluprác pre KJF s ďalšími partnermi CVTI SR,
- l. komplexného zabezpečovania realizácie nových knižnično-informačných služieb,
- m. spolupráce na tvorbe metodických a koncepčných materiálov v oblasti identifikácie a realizácie nových modelov poskytovania knižnično-informačných služieb,
- n. dosahovania iných spoločných cieľov oboch zmluvných strán, ktoré budú vo verejnom záujme.

Článok III

Závazky a formy spolupráce zmluvných strán

1. Obe zmluvné strany zrealizujú aktivity, ktoré sú predmetom tejto Dohody bližšie uvedené v bode 1. písmenách a) až n) tejto Dohody bezodplatne.
2. KJF súhlasí s tým, že pre využívanie niektorých knižnično-informačných služieb CVTI SR bude musieť byť jej používateľ zaregistrovaný aj ako používateľ CVTI SR.
3. KJF poskytne svojim používateľom nevyhnutnú súčinnosť pri ich registrácii doknižnice CVTI SR.
4. Zmluvné strany sa dohodli na spoločnom marketingu vzájomnej spolupráce a všetkých spoločne dosiahnutých výsledkov.

Článok IV

Práva a povinnosti

1. Zmluvné strany sa zaväzujú vynaložiť potrebné úsilie pre naplnenie tejto Dohody.
2. Zmluvné strany sa zaväzujú vzájomne sa informovať o priebehu plnenia tejto Dohody a operatívne riešiť prípadné problémy, ktoré sa dotýkajú oblasti spolupráce vymedzenej obsahom tejto Dohody. Ďalej sa zmluvné strany zaväzujú postupovať pri plnení tejto Dohody v zmysle platných právnych predpisov.
3. Zmluvné strany sa zaväzujú zabezpečiť ochranu informácií, ktoré si za účelom plnenia záväzkov v zmysle ustanovení tejto Dohody poskytnú a vyhlasujú, že zachovávajú mlčanlivosť o všetkých informáciách, ktoré poživajú ochranu podľa právnych predpisov, ako aj mlčanlivosť o informáciách, ktoré by mohli byť dôvernými. Za dôvernú informáciu sa pre účely tejto Dohody považujú akékoľvek informácie, o ktorých sa zmluvné strany dozvedia v rámci plnenia záväzkov, alebo v súvislosti s nimi. Všetky nosiče informácií a spôsoby vzdialeného prístupu k informáciám sú zmluvné strany povinné chrániť pred ich stratou, poškodením, odcudzením, zničením, nedovoleným rozmnožovaním, rozširovaním alebo iným neoprávneným použitím. Sprístupnenie a využívanie informácií, ktoré sú predmetom tejto Dohody, vo svoj prospech, alebo v prospech tretích osôb sa považuje za porušenie povinnosti ochrany informácií a zachovania mlčanlivosti podľa tejto Dohody. Každá zmluvná strana v plnom rozsahu zodpovedá za škodu spôsobenú druhej zmluvnej strane alebo tretím osobám, ktorú spôsobí porušením záväzku mlčanlivosti. Povinnosť mlčanlivosti trvá aj po zániku účinnosti tejto Dohody.

4. Zmluvné strany sú povinné oznámiť zmenu údajov uvedených pri označení zmluvných strán ako i zodpovednej osoby druhej zmluvnej strane.
5. Všetky listiny, dokumenty, požiadavky a oznámenia (ďalej len „oznámenia“) budú medzi zmluvnými stranami zabezpečované listami doručenými poštou, osobne alebo e-mailom, pokiaľ v tejto Dohode nie je pre určité oznámenie vyhradená len určitá forma doručenia. Ak bolo oznámenie zasielané poštou, považuje sa za doručené dňom, v ktorom ho adresát prevzal alebo odmietol prevziať, alebo v ktorý márne uplynie odberná lehota pre vyzdvihnutie si zásielky na pošte, doručovanej poštou zmluvnej strane, alebo v ktorý je na zásielke, doručovanej poštou zmluvnej strane, preukázateľne zamestnancom pošty vyznačená poznámka, že „adresát sa odsťahoval“, „adresát je neznámy“ alebo iná poznámka podobného významu.

Článok V

Zodpovedné osoby

1. Osobou zodpovednou v zmysle tejto Dohody za CVTI SR je:
meno, priezvisko: Mgr. Dávid Baranko
funkcia: odborný pracovník vedeckej knižnice
tel. č. / e-mail: +421 918 888 691/ david.baranko@cvtisr.sk
2. Osobou zodpovednou v zmysle tejto Dohody za KJF je:
meno, priezvisko: Bc. Daniel Brilský
tel.č. /e-mail: 033/ 55 11 782 / informatika@kniznicatrnava.sk

Článok VI

Trvanie a skončenie Dohody

1. Táto Dohoda sa uzatvára na dobu určitú, t. j. do momentu splnenia všetkých záväzkov zmluvných strán v zmysle ustanovení tejto Dohody, avšak najneskôr do 31. 12. 2026.
2. Zmluvné strany môžu vypovedať Dohodu bez uvedenia dôvodu. Výpovedná doba je 1 (jeden) mesiac a začne plynúť prvým dňom kalendárneho mesiaca nasledujúceho po doručení písomnej výpovede druhej zmluvnej strane.
3. Túto Dohodu je možné ukončiť vzájomnou písomnou dohodou zmluvných strán.
4. Nedodržanie ustanovení tejto Dohody a porušovanie právnych predpisov môže byť na odstúpenie od Dohody druhou zmluvnou stranou. Odstúpenie je účinné doručením písomného odstúpenia druhej zmluvnej strane, týmto dňom sa Dohoda zrušuje.

Článok VII

Záverečné ustanovenia

1. Dohoda nadobúda platnosť dňom jej podpisu štatutárnymi zástupcami oboch zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv, ktorý vedie Úrad vlády Slovenskej republiky.

2. Obsah tejto Dohody je možné zmeniť len formou písomných dodatkov, ktoré pre svoju platnosť vyžadujú súhlas štatutárnych zástupcov oboch zmluvných strán.
3. V prípade, že niektoré ustanovenie tejto Dohody je alebo sa stane neplatným, ostatné ustanovenia Dohody nie sú touto neplatnosťou dotknuté a ostávajú v platnosti. Namiesto neplatného ustanovenia sa vzťahy zmluvných strán upravené touto zmluvou budú spravovať príslušnými platnými právnymi predpismi.
4. Práva a povinnosti výslovne neupravené touto Dohodou sa riadia príslušnými ustanoveniami zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov a ostatných právnych predpisov Slovenskej republiky.
5. Zmluvné strany vyhlasujú, že si Dohodu pred jej podpísaním prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak súhlasu s jej obsahom ju podpísali.
6. Dohoda je vypracovaná v štyroch rovnopisoch s platnosťou originálu, z ktorých dostane každá zmluvná strana dva rovnopisy.

V Bratislave, dňa 6.11.2023

V Trnave, dňa 05. 10. 2023

Za CVTI SR:

za KJF:

.....
Prof. PharmDr. Ján Kyselovič, CSc.
generálny riaditeľ CVTI SR

.....
Ing. Pavol Tomašovič
riaditeľ